

## 656598-2026 - Verseny

Finnország – Téli karbantartó járművek – Latukoneen hankinta

OJ S 184/2026 23/09/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Árubeszerzés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Kemin kaupunki

E-mail-cím: [hankinnat@kemi.fi](mailto:hankinnat@kemi.fi)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Regionális hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Latukoneen hankinta

Leírás: Kemin kaupungin ympäristötoimialan yleisten alueiden prosessit pyytää tarjoustanne latukoneesta hiihtolatuja ja moottorikelkkareittien kunnossapitoon. Kone on tavoitteena hankkia luottamuselinten myönteisen hankintapäätöksen jälkeen eli vuoden 2027 alussa. Tilaaja tarkistaa ennen hankintapäätöstä tarjottavan koneen. Hankintapäätös tehdään laitteen pisteytyksen perusteella. Laitteen hinta tulee esittää arvonlisäverottomana hintana.

Tarjouksessa tulee huomioida mahdollinen vaihtokone, josta tiedot liitteenä.

Hankintapäätöksen tekee hankintayksikkö. Hankintayksikkö varaa oikeuden hylätä kaikki tarjoukset perustellusta syystä. Hankintayksikkö ei vastaa tarjouksen tekemisestä aiheutuneista kustannuksista. Latukone tulee toimittaa kaupan synnyttyä Kemin kaupungin käyttöön osoitteeseen Kalkkinokantie 1-3 94720 Kemi. Tarjotun hinnan tulee sisältää kone sekä kaikki tässä tarjouspyynnössä mainitut varusteet ja laitteet, (huollot) sekä toimituskustannukset. Muita veloitettavia kustannuksia ei hyväksytä. Tarjoajan tulee ilmoittaa tarjouksessaan hankintayksikön nykyisestä latukoneesta maksettava tarjoajaa sitova hyvityshinta. Hankintayksikkö pidättää oikeuden olla luovuttamatta nykyistä latukonetta vaihdossa, mikäli se katsoo saavansa koneesta paremman taloudellisen hyödyn muulla tavalla. Yhteyshenkilö: kunnossapitomestari Pekka Haapaniemi (puh: 040 586 5670).

Valintaperusteena on pakottavien vaatimusten täytyttyä eniten pisteitä saanut. Hinnan maksimipisteet 60 pistettä ja laadun 40 pistettä. Hankinnan arvioidaan ylittävän hankintalain 25 § kynnysarvon. Hankintaan sovelletaan tarjouspyynnön liitteenä olevia JYSE 2025 Tavarat sopimusehtoja. Toimitusehto TOP Kemin kaupunki, tilaajan määrittämään osoitteeseen.

Eljárásazonosító: 10e72ec3-7618-4a5e-b565-c248c921f898

Előző hirdetmény: 153578e3-c675-4a68-a56a-3285ea4fd654-01

Belső azonosító: 423/02.08.00/2026

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

Az eljárás legfontosabb jellemzői: Hankinta suoritetaan avointa menettelyä käyttäen.

Hankintailmoitus julkaistaan HILMA -palvelussa ([www.hankintailmoitukset.fi](http://www.hankintailmoitukset.fi)) ja Tarjouspalvelu.fi -toimittajaportalissa osoitteessa [https://tarjouspalvelu.fi/kemin\\_kaupunki](https://tarjouspalvelu.fi/kemin_kaupunki). Hankinnassa noudatetaan lakia julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista 1397/2016.

#### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés  
Fő osztályozás (cpv): 34143000 Téli karbantartó járművek

#### 2.1.2. A teljesítés helye

Város: Kemi  
Ország alegysége (NUTS): Lappi (FI1D7)  
Ország: Finnország  
További információk: Toimituslauseke TOP Kemin kaupunki

#### 2.1.4. Általános információk

**Jogalap:**  
2014/24/EU irányelv

#### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbeszerzési dokumentum, Egységes európai közbeszerzési dokumentum (ESPD)

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Latukoneen hankinta

Leírás: Kemin kaupungin ympäristötoimialan yleisten alueiden prosessit pyytää tarjoustanne latukoneesta hiihtolatujen ja moottorikelkkareittien kunnossapitoon. Kone on tavoitteena hankkia luottamuselinten myönteisen hankintapäätöksen jälkeen eli vuoden 2027 alussa. Tilaaja tarkistaa ennen hankintapäätöstä tarjottavan koneen. Hankintapäätös tehdään laitteen pisteytyksen perusteella. Laitteen hinta tulee esittää arvonlisäverottomana hintana. Tarjouksessa tulee huomioida mahdollinen vaihtokone, josta tiedot liitteenä. Hankintapäätöksen tekee hankintayksikkö. Hankintayksikkö varaa oikeuden hylätä kaikki tarjoukset perustellusta syystä. Hankintayksikkö ei vastaa tarjouksen tekemisestä aiheutuneista kustannuksista. Latukone tulee toimittaa kaupan synnyttyä Kemin kaupungin käyttöön osoitteeseen Kalkkinokantie 1-3 94720 Kemi. Tarjotun hinnan tulee sisältää kone sekä kaikki tässä tarjouspyynnössä mainitut varusteet ja laitteet, (huollot) sekä toimituskustannukset. Muita veloitettavia kustannuksia ei hyväksytä. Tarjoajan tulee ilmoittaa tarjouksessaan hankintayksikön nykyisestä latukoneesta maksettava tarjoajaa sitova hyvityshinta. Hankintayksikkö pidättää oikeuden olla luovuttamatta nykyistä latukonetta vaihdossa, mikäli se katsoo saavansa koneesta paremman taloudellisen hyödyn muulla tavalla. Yhteyshenkilö: kunnossapitomestari Pekka Haapaniemi (puh: 040 586 5670). Valintaperusteena on pakottavien vaatimusten täytyttyä eniten pisteitä saanut. Hinnan maksimipisteet 60 pistettä ja laadun 40 pistettä. Hankinnan arvioidaan ylittävän hankintalain 25 § kynnysarvon. Hankintaan sovelletaan tarjouspyynnön liitteenä olevia JYSE 2025 Tavarat sopimusehtoja. Toimitusehto TOP Kemin kaupunki, tilaajan määrittämään osoitteeseen. Belső azonosító: 423/02.08.00/2026

#### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés  
Fő osztályozás (cpv): 34143000 Téli karbantartó járművek

#### 5.1.2. A teljesítés helye

Város: Kemi  
Ország alegysége (NUTS): Lappi (FI1D7)

Ország: Finnország

További információk: Toimituslauseke TOP Kemin kaupunki

### 5.1.3. Becsült időtartam

Egyéb időtartam: Ismeretlen

### 5.1.6. Általános információk

#### Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

### 5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum, Egységes európai közbeszerzési dokumentum (ESPD)

### 5.1.10. Odaítélési szempontok

#### Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Halvin hinta

Leírás: Halvin hinta saa 60 pistettä. Muut suhteutetaan siihen.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

#### Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Tavarain laatu

Leírás: Laadusta saa 40 pistettä. Pisteet annetaan tarjouspyynnön mukaisesti.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

### 5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 16/10/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

A közbeszerzési dokumentumok címe: [https://tarjouspalvelu.fi/kemin\\_kaupunki?id=624850&tpk=b84b9f16-4dba-4209-889c-cf7314db5ec3](https://tarjouspalvelu.fi/kemin_kaupunki?id=624850&tpk=b84b9f16-4dba-4209-889c-cf7314db5ec3)

### 5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

#### A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: [https://tarjouspalvelu.fi/kemin\\_kaupunki?id=624850&tpk=b84b9f16-4dba-4209-889c-cf7314db5ec3](https://tarjouspalvelu.fi/kemin_kaupunki?id=624850&tpk=b84b9f16-4dba-4209-889c-cf7314db5ec3)

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: finn

Elektronikus katalógus: Megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 30/10/2026 10:00:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 3 Hónapok

#### A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 30/10/2026 10:05:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

#### A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett  
Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem  
Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

#### 5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

##### Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

##### A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

#### 5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Markkinaoikeus

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Muutoksenhakuaika on 14 vuorokautta hankintapäätöksen tiedoksiannosta.

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Kemin kaupunki  
Regisztrációs szám: 0210427-6  
Postacím: Valtakatu 26  
Város: Kemi  
Irányítószám: 94100  
Ország alegysége (NUTS): Lappi (FI1D7)  
Ország: Finnország  
Kapcsolattartó pont: Kemin kaupunki, hankintatoimi  
E-mail-cím: [hankinnat@kemi.fi](mailto:hankinnat@kemi.fi)  
Telefonszám: +358 405743493  
Internetcím: <http://www.kemi.fi>  
**E szervezet szerepei:**  
Vevő

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Markkinaoikeus  
Regisztrációs szám: 3006157-6  
Postacím: Radanrakentajantie 5  
Város: Helsinki  
Irányítószám: 00520  
Ország alegysége (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Ország: Finnország  
E-mail-cím: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)  
Telefonszám: +358 295643300  
Internetcím: <https://www.markkinaoikeus.fi>  
**E szervezet szerepei:**  
Felülvizsgálati szervezet

### 8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Hansel Oy (Hilma)  
Regisztrációs szám: FI09880841  
Postacím: Mannerheiminaukio 1a  
Város: Helsinki

Irányítószám: 00100  
Ország alegysége (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Ország: Finnország  
Kapcsolattartó pont: eSender  
E-mail-cím: [tekninen@hankintailmoitukset.fi](mailto:tekninen@hankintailmoitukset.fi)  
Telefonszám: 029 55 636 30  
Internetcím: <http://hankintailmoitukset.fi>  
**E szervezet szerepei:**  
TED eSender

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: e80b7705-17f9-426c-a33d-ed1f65f29181 - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny  
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok  
A hirdetmény altípusa: 16  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 22/09/2026 10:50:30 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT  
Hirdetmény megküldésének dátuma (az eSender rendszerben): 22/09/2026 10:50:32 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: finn  
A hirdetmény közzétételi száma: 656598-2026  
HL S kiadás száma: 184/2026  
A közzététel dátuma: 23/09/2026